



Изгрев

ОБЩИНСКИ ВЕСТНИК

Вторник, 10 септември 2019 г.

www.shabla.bg

Брой 35 (735)

ПОСЕЩЕНИЕ НА ШАБЛЕНСКА ДЕЛЕГАЦИЯ В ТЕРЕШИН

Кметът на общината г-н Мариан Жечев и Председателят на общински съвет – Шабла д-р Йорданка Стоева бяха на посещение в община Терешин Полша от 30.08.2019 г. до 02.09.2019 г. и участваха във възпоменателно тържество по случай 80 години от началото на Втората световна война.

Село Терешин е едно от първите пострадали селища в Полша / на 05.09.1939 г./ от нападението на фашистите. В гробищния им парк е издигнат паметник на загиналите. Пред него говори кметът на община Терешин г-н Марек Олеховски. Бяха поднесени цветя от военните, пожарникарите и училищата в общината. Българската делегация поднесе букет с флага на България.

На 01.09.2019 г. в общината се проведе празник за приключването на жътвата наречен „Дужинка“. Събитието започна в Базиликата „Непокаланов“, където беше отслужена тържествена литургия в присъствието на кметския екип на община Терешин. Присъстваха още делегациите от гр. Шабла, Р.България и Германия.

Тържествено бяха осветени пити и хляб и изработени от пшеница красиви фигури. След това шестиято водено от кмета на общината и гостите се отправиха към мястото на събитието – събора „Дужинка“. Там бяха изградени 28 шатри в които бяха представени 28-те села в общината. Те показваха своята продукция – плодове, зеленчуци, ястия и напитки.

На сцената тържеството



Поклон пред жертвите от войната.

бе открито от Кмета на община Терешин г-н Олеховски и Председателя на общинския съвет. Производителите бяха поздравени от местен депутат, кметове на съседни общини, както и от главния спонсор на събитието.

С много овации бяха посрещнати изказванията на гостите от България – на г-н Мариан Жечев и на д-р Йорданка Стоева. Те заявиха, че са очаровани от това, което виждат като организация и това, че има много общо между българския и полския народ в преклонението им пред земята, която ни храни и пред хляба.

Кметът на община Терешин подари два тома книги за Втората световна война на колегата си от Шабла и заяви, че никога повече не трябва да има война, а трябва да се срещахме в мирни страни и да развиваме приятелските отношения между България и Полша.

След това българската деле-

гация посети училище, спортен комплекс, пожарна служба, гарата в Терешин. Невероятно впечатление предизвика посещението в родната къща на Шопен. Там в огромен парк звучи музиката на великия полски композитор и са изложени личните му вещи.

На работните срещи между двата екипа от Шабла и Терешин бяха обсъдени бъдещите културни връзки между двете общини. Реши се заедно да отбелязваме нашите национални празници, както началото и края на жътвата, да представим книгата на г-н Емил Басат

„За Полша с любов“ на полски език, да има обмен на групи от ученици и пенсионери. Първата група от полски пенсионери ще посетят Шабла от 11 до 21.09.2019 г. и ще участват в „Празника на плодородието“.

Най-голяма бе изненадата на българската група, когато кметът на Терешин обяви, че общината дарява на гр.Шабла противопожарен автомобил за нуждите на Доброволните формирования в приятелската им българска община. Идеята за този толкова голям подарък е дошла, след като Кметът на община Шабла и Председателят на общинския съвет разказаха за трансграничните проекти, свързани със защита при бедствия и аварии, по които се работи от няколко години.

На 20.09.2019 г. в община Шабла ще пристигне група от пожарникари от община Терешин, които ще предадат тържествено така нужния за община Шабла противопожарен автомобил.

Надяваме се българо-полските отношения да продължат да се развиват в начертаната насока на добро сътрудничество в различни сфери.



РЕПУБЛИКА БЪЛГАРИЯ
НАЦИОНАЛЕН ОСИГУРИТЕЛЕН ИНСТИТУТ
ТЕРИТОРИАЛНО ПОДЕЛЕНИЕ НА НОИ – ДОБРИЧ

УВЕДОМЯВА

Във връзка с прилагане на §22ц от Закона за изменение и допълнение на КСО през месец септември 2019 г. стартира кампания за изчисляване на **прогнозна пенсия**.

Желаещите да се възползват от предлаганата услуга следва да представят:

1. Документ за самоличност
2. Документ УП-2 или УП-15 за тригодишен период (от 1982г. - до 1996г.)
3. Да заявят (да разполагат с предварителна информация) за общия си трудов стаж към 31.12.1996 г.

Консултациите на гражданите от област Добрич ще се осъществяват от мобилен екип от служители на териториалното поделение, съгласно приложен график:

Община Шабла – 5, 16 и 26 септември 2019 г. - от 9.30 ч. до 15.00 ч.
Община Шабла, ул. „Равно поле“ №35
Услугата е достъпна в сайта на НОИ - www.noi.bg
с ПИК код, издаден от НОИ.

ДА ИЗЧИСТИМ БЪЛГАРИЯ ЗАЕДНО – 2019

Община Шабла отново ще подкрепи кампанията на БТВ Медия Груп „Да изчистим България заедно“, която през 2019 година ще се проведе на 14-ти септември – Световния ден на почистването. „Да изчистим България заедно“ е най-машабната доброволческа на инициатива, която цели да изгради обществена чувствителност по въпросите, свързани с опазването на околната среда и да направи България по-чиста и красива в дългосрочен план.

Община Шабла ще окаже съдействие на всички граждани, организации и фирми, които желаят да почистят плажовете и други любими места

за отход, замърсени пространства около домове и офиси, зелени площи, спортни и детски площадки. На желаещите да се включат в инициативата ще предоставим необходимите косумативи за почистване. Можете да заявявате своето участие с избрано от Вас място за почистване на тел.: 05743/4206, ел. адрес: eco@ob-shabla.org или на място в Община Шабла – ст. 107.

Препоръчваме отпадъците да бъдат събрани в чували до контейнерите за битови отпадъци или на удобно място за извозване. Извозването на отпадъците ще се извършва след предварителна заявка за участие.

МИСЪЛ НА БРОЯ

„Човек живее не в природата, а в историята...“

Борис Пастернак



Празник на плодородието

гр. Шабла, 14 септември 2019 г. -
Градски парк



ПРОГРАМА

- 09:00 часа – 16:00 часа** Изложба-базар на гълъби, кокошки и други декоративни птици, декоративни рибки и храна.
- 11:00 часа – 12:00 часа** Подготовка и подреждане на щандовете.
- 11:30 часа – 11:40 часа** Изпълнение на Духов оркестър при НЧ „Зора1894“ – гр. Шабла
- 11:40 часа – 11:50 часа** Благословение на празника от отец Павел.
- 11:50 часа – 12:00 часа** „В Зеленчуковата градина“ – басня от Радой Киров – представят децата от IV подготвителна група „Смехорани“ при ДГ „Дора Габе“ – гр. Шабла
- 12:00 часа – 13:00 часа** Преглед и оценка на щандовете от специално жури, водено от Ути Бъчваров.
- 12:10 часа – 16:00 часа** Изпълнения на фолклорни групи и танцови състави от област Добрич.
- 13:00 часа – 14:00 часа** Кулинарно шоу с участието на кмета на община Шабла и Ути Бъчваров.
- 14:00 часа – 15:00 часа** Начало на Кулинарно състезание „FishChef Шабла 2019“
- 16:00 часа – 16:30 часа** Награждаване на победителите от кулинарното състезание и конкурсите.
- 16:30 часа** Концерт на Николина Чакърдъкова.



ОБЩИНА ШАБЛА

ЗАПОВЕД № РД-04-434

гр. Шабла, 9 септември 2019 година

На основание чл.44, ал.1, т.1 и т.8 и ал.2 от ЗМСМА, чл.41, ал.3 от Изборния кодекс, във връзка с произвеждане на избори за общински съветници и за кметове на 27 октомври 2019 г.

НАРЕЖДАМ:

1. Определям местата за обявяване на изборителните списъци за произвеждане на избори за общински съветници и за кметове на 27 октомври 2019 г., както следва:

изборителна секция Шабла №082900001 – в Клуб на пенсионера, ул. „Комсомолска“ №12
изборителна секция Шабла №082900002 – в СУ „Асен Златаров“, ул. „Добруджа“ №2
изборителна секция Шабла №082900003 – в СУ „Асен Златаров“, ул. „Добруджа“ №2
изборителна секция Шабла №082900004 – в НЧ „Зора-1894“ ул. „Равно поле“ №36
изборителна секция с. Ваклино №082900005 – в Читалище „Зора 1942“

изборителна секция с. Горичане №082900006 – в Кметството
изборителна секция с. Горун №082900007 – в Кметството
изборителна секция с. Граничар №082900008 – в Кметството
изборителна секция с. Дуранкулак №082900009 и с. Стаевци – в Читалище „Дружба 1898“ с. Дуранкулак
изборителна секция с. Езерец №082900010, с. Божаново и с. Твърдица – в Читалище „Отец Паисий 1901“ с. Езерец
изборителна секция с. Захари Стояново №082900011 – в Кметството

изборителна секция с. Крапец №082900012 – в Кметство, блок Б

изборителна секция с. Пролез №082900013 – в Кметството
изборителна секция с. Смин №082900014 – в Кметството
изборителна секция с. Тюленово №082900015 – в Кметството
изборителна секция с. Черноморци №082900016 – в Кметството.

2. Изборителните списъци да се обявят на посочените места най-късно до 16 септември 2019 г. от следните длъжностни лица:
➤ в гр. Шабла - от гл. специалист ГРА и ЗМСМА и домакин;
➤ в населените места на общината - от кметовете и кметските наместници.

3. Настоящата заповед да се обяви публично на информационното табло, в сайта на Общината и във в-к „Изгрев“.

Копие от настоящата заповед да се сведе до посочените длъжностни лица за изпълнение и до Общинска изборителна комисия - Шабла за сведение.

Контрол по изпълнение на настоящата заповед възлагам на Миглена Спирова - Секретар на община Шабла.

МАРИАН ЖЕЧЕВ
Кмет на община Шабла

Боян Тотев: „ПРЕДСТОИ ДА РАЗБЕРЕМ НАЙ-ДРЕВНАТА ИСТОРИЯ НА КАРИЯ.“

Приключиха археологическите разкопки, лято 2019 година.

За четвърта поредна година, екип воден от Боян Тотев, от Регионалния исторически музей (РИМ) Добрич изследва крепостта Кария при нос Шабла. След приключване на разкопките, потърсихме за разговор господин Тотев. Ето какво разказа той:

Изгрев – Господин Тотев, къде работихте това лято?

Боян Тотев - Тази година проучвахме югозападната кула на крепостта „Кария“.

Проучванията на това място започнаха през 2018 година и продължиха тази година.

Изгрев – С какъв екип работите тази година?

Боян Тотев – Тази година работим основно с колеги от Русенския музей, много добри специалисти, доволни сме от работата им, включително и от Добричкия музей сме двама представители.

Изгрев – С какви ценни находки можете да се похвалите тази година?

Боян Тотев – Находките ни

са в архитектурен и калиграфски план, но имаме и движими културни ценности – глави на теракоти, лампички, фигури, монети.

Изгрев – Ще продължите ли с разкопките и през 2020 година?

Боян Тотев – Задължително, защото в момента сме достигнали за първи път до археологически стативи в по-древния период от периода на Карол Лимен на елинистическата колония и това и изключително интересно. За първи път от 7 или 8 археологически кампании се достигна до това ниво. Ние трябва да продължим надолу, за да разберем за най-древната история на крепостта.

Изгрев

КУПУВАМ
КЪЩА В ЦЕНТЪРА НА ШАБЛА
ИЛИ ШИРОК ЦЕНТЪР,
без крайните квартали до100 000 лв.
Тел. за контакт: 0885/11-70-51

ПРОДАВАМ
къща в гр. Шабла – 120 кв. м., двор 1200 кв. м., стопански сгради, гараж, лозе 400 кв. м., плодни дръвчета, вътрешни баня и тоалетна, 4 спални и кухня. Санирана е с кафява PVC дограма. Къщата се намира на ул. „Искър“ №26.
Цена – 28 000 евро, може и замяна.
Телефон за контакт: 0885/11-70-51

ЗАМЕНЯМ
Къща в центъра на Шабла, ул. „Искър“№26, разгъната площ 120 кв.м., двор – 1200 кв.м., мазе, гараж, стопански сгради, лозе, овошки. Къщата е ремонтирана, санирана, с вътрешни баня и тоалетна, PVC-дограма. Заменям я за по-голяма, като доплащам аз до 100 000 лв.
Тел. за контакт: 0885/11-70-51

ПРОДАВАМ
Два декара празно място, в лозовия масив на Шабла (пътя за с. Горичане) и 7 декара дворно място в Горичане.
Тел. за връзка:0882/59-20-60

ПРОДАВАМ

- Дворно място с ток, Вога и кладенец – 700 кв. м.
- Запазен гървен кагус за грозде – 700 кг.
- Комплект части за газово у-во на автомобил.

Телефон за връзка: 0898/711-450

ПРОДАВАМ ДЪРВА ЗА ОГРЕВ
АКАЦИЯ – 95 лв. цепеници
ГЛЕДИЧ, ЯСЕН И МЕШЕ – 100 лв. цепеници
Осигурен транспорт в рамките на гр. Шабла
Телефон за контакт: 0888/ 78 12 66


ВЪЗПОМЕНАНИЕ
На 10 септември 2019 година се навършват 6 месеца от смъртта на **ВАСИЛКА ИВАНОВА УРУМОВА** починала на 88 години
Вечно жив си остана човекът, който честно се трудил и скромно живеял, тихо минал по своята пътека и в сърцето на всеки обич посял.
От семейството



ВЪЗПОМЕНАНИЕ
На 11 септември 2019 година се навършват 3 години от смъртта на **ВАСИЛКА ФИЛЕВА БУКУРОВА**
Времето лети, но сълзите и мъката, че теб те няма, не стихват. Не се забравя човек, раздавал само добрини, топлина и обич.
От съпруг, деца и внуци



ВЪЗПОМЕНАНИЕ
На 10 септември 2019 година се навършват 10 години от смъртта на **инж. ВЕЛИКО ДИМИТРОВ ИВАНОВ** починал на 70 години
С много обич и тъга се прекланяме пред светлата му памет. Нека всички, които го познаваха, си спомнят за него!
От семейството



ОБЯВА
Общинска администрация гр.Шабла на основание чл.14, ал.1,2 и 3; чл.8, ал.4 от ЗОС; чл.86, ал.1, т.1, чл.91, т.1, чл.93, т.2 и чл.94 от НРПУРОИ, Решение на Общински съвет гр.Шабла № 599/16.08.2019г. и Заповед № РД-04-428/04.09.2019 г. на Кмета на Общината, обявява търг с тайно наддаване за отдаване под наем на свободни терени в регулация за обработване, за срок от 5 стопански години, както следва:

- ПИ 24102.23.99 – 8.683 дка - 80.00лв./дка годишно;
- ПИ 24102.23.34 – 3.691 дка - 80.00лв./дка годишно;
- Част от ПИ 83017.503.459 – 10.000 дка - 80.00лв./дка годишно.

Стойността на тръжната документация е 20,00 лв./двадесет/лева и се заплаща в Данъчна служба – стая 109 до 17:00 ч. на 24.09.2019 г. Получаването на тръжната документация става в Центъра за обслужване на граждани, стая 106 на Общината, след представяне на документ за закупуване. Оглед на имотите всеки работен ден от 16.09.2019 до 24.09.2019 г. от 13:00ч. до 16:00ч. Депозитната вноска за участие в търга е в размер на 20% от началната тръжна цена на земята, за която се кандидатства и се внася по сметка BG 30 IABG 7495 3300 207 401, BIC: IABGBGSF при „ИНТЕРНЕТЪНЪЛ АСЕТ БАНК “ АД до 17:00 часа на 24.09.2019 г. Предложенията за участие в търга се подават в Центъра за обслужване на граждани, стая 106 от 16.09.2019г. до 17:00 часа на 24.09.2019 г. При неявяване на кандидати или при ненаемане на всички обявени имоти, насрочвам втори търг на 02.10.2019 г. от 10:30 часа при същите ред и условия. Депозитната вноска за участие във втория търг е в размер на 20% от началната тръжна цена на земята, за която се кандидатства и се внася по сметка BG 30 IABG 7495 3300 207 401, BIC: IABGBGSF при „ИНТЕРНЕТЪНЪЛ АСЕТ БАНК “ АД до 17:00 часа на 01.10.2019 г. Стойността на тръжната документация е 20,00 лв./двадесет/лева и се заплаща в Данъчна служба – стая 109 до 17:00 ч. на 01.10.2019 г. Получаването на тръжната документация става в Центъра за обслужване на граждани, стая 106 на Общината, след представяне на документ за закупуване. Оглед на имотите всеки работен ден от 26.09.2019 до 01.10.2019 г. от 13:00 ч. до 16:00ч. Предложенията за участие в търга се подават в Центъра за обслужване на граждани, стая 106 от 26.09.2019г. до 17:00 часа на 01.10.2019 г. **Допълнителна информация в служба „Общинска собственост”, стая 108 или на тел. 05743/40-45, вътр.108.**

ОБЯВА
Общинска администрация гр.Шабла на основание чл. 35, ал.1 от ЗОС, чл.47, ал.1, чл.93, ал.1, т.2 и чл.95, ал.1 от НРПУРОИ, във връзка с Решение № 597/16.08.2019 г. по Протокол № 60 на Общински съвет гр. Шабла и Заповед № РД-04-427/04.09.2019г. на Кмета на Общината, обявява търг с тайно наддаване за продажба на земеделска земя с идентификатор ПИ 10032.20.10 по кадастралната карта на с.Ваклино с площ 31 594 кв.м. Началната конкурсна цена на имота е в размер на 96 362.00/деветдесет и шест хиляди триста шестдесет и два 0.00/лева. Търгът ще се проведе на 25.09.2019 г. /сряда/ от 09:30 часа в сградата на Общинска администрация гр. Шабла. Стойността на документацията за участие в търга е 60,00 лв./шестдесет/ лева и се заплаща в Данъчна служба – стая 109 до 17:00 ч. на 24.09.2019 г. Получаването на документацията за участие в търга става в Центъра за обслужване на граждани, стая 106 на Общината, след представяне на документ за закупуване. Оглед на имота всеки работен ден от 16.09.2019 до 24.09.2019 г. от 13:00 ч. до 15:00ч. Депозитната вноска за участие в търга е в размер на 20% или 19 272.40лв. от началната цена на имота и се внася по сметка BG 30 IABG 7495 3300 207 401, BIC: IABGBGSF при „ИНТЕРНЕТЪНЪЛ АСЕТ БАНК “ АД до 17:00 часа на 24.09.2019г. Предложенията за участие в търга се подават в Центъра за обслужване на граждани, стая 106 от 16.09.2019г. до 17:00 часа на 24.09.2019 г. При неявяване на кандидати ще се проведе повторен конкурс на 02.10.2019 г. от 09:30 ч. Депозитната вноска за участие във втория търг е в размер на 20% или 19 272.40лв. от началната цена на имота и се внася по сметка BG 30 IABG 7495 3300 207 401, BIC: IABGBGSF при „ИНТЕРНЕТЪНЪЛ АСЕТ БАНК “ АД до 17:00 часа на 01.10.2019 г. Стойността на тръжната документация е 60.00 лв./шестдесет лева/ и се заплаща в служба „Местни данъци и такси“ – стая 109 до 17:00 ч. на 01.10.2019г. Получаването на тръжна документация става в Центъра за обслужване на граждани, стая 106 на Общината, след представяне на документ за закупуване. Оглед на терените всеки работен ден от 26.09.2019г. до 01.10.2019г. от 13:00 ч. до 15:00 ч. Предложенията за участие в търга се подават в Центъра за обслужване на граждани, стая 106 до 17:00 часа на 01.10.2019 г. **Допълнителна информация в служба „Общинска собственост”, стая 108 или на тел. 05743/40-45, вътр.108.**

ПРОДАВАМ
ЧЕСЪН
Телефон: 0876/786-152
Панчо Паскалев село Пролез.

ОБЯВА
Общинска администрация гр.Шабла на основание чл.14, ал.1,2 и 3; чл.8, ал.4 от ЗОС; чл.86, ал.1, т.1, чл.91, т.1, чл.93, т.2 и чл.94 от НРПУРОИ, Решение на Общински съвет гр.Шабла № 592/ 16.08.2019г. и Заповед № РД-04-429/04.09.2019 г. на Кмета на Общината, обявява търг с тайно наддаване за отдаване под аренда на земеделска земя, за срок от 10 стопански години, както следва:
ПИ 16095.36.1 – 4.493 дка - 80.00лв./дка годишно;
ПИ 16095.17.82 – 25.912 дка - 80.00лв./дка годишно.
Договорите за аренда подлежат на актуализиране в случай, че средното годишно рентно плащане за съответното землище за предходната стопанска година е по-високо от договорената стойност Стойността на тръжната документация е 20,00 лв./двадесет/лева и се заплаща в Данъчна служба – стая 109 до 17:00 ч. на 24.09.2019 г. Получаването на тръжната документация става в Центъра за обслужване на граждани, стая 106 на Общината, след представяне на документ за закупуване. Оглед на имотите всеки работен ден от 16.09.2019 до 24.09.2019 г. от 13:00 ч. до 16:00 ч. Депозитната вноска за участие в търга е в размер на 20% от началната тръжна цена на земята, за която се кандидатства и се внася по сметка BG 30 IABG 7495 3300 207 401, BIC: IABGBGSF при „ИНТЕРНЕТЪНЪЛ АСЕТ БАНК “ АД до 17:00 часа на 24.09.2019 г. Предложенията за участие в търга се подават в Центъра за обслужване на граждани, стая 106 от 16.09.2019г. до 17:00 часа на 24.09.2019 г. При неявяване на кандидати или при ненаемане на всички обявени имоти, насрочвам втори търг на 02.10.2019 г. от 11:30 часа при същите ред и условия. Депозитната вноска за участие във втория търг е в размер на 20% от началната тръжна цена на земята, за която се кандидатства и се внася по сметка BG 30 IABG 7495 3300 207 401, BIC: IABGBGSF при „ИНТЕРНЕТЪНЪЛ АСЕТ БАНК “ АД до 17:00 часа на 01.10.2019 г. Стойността на тръжната документация е 20,00 лв./двадесет/лева и се заплаща в Данъчна служба – стая 109 до 17:00 ч. на 01.10.2019 г. Получаването на тръжната документация става в Центъра за обслужване на граждани, стая 106 на Общината, след представяне на документ за закупуване. Оглед на имотите всеки работен ден от 26.09.2019 до 01.10.2019 г. от 13:00 ч. до 16:00 ч. Предложенията за участие в търга се подават в Центъра за обслужване на граждани, стая 106 от 26.09.2019г. до 17:00 часа на 01.10.2019 г. **Допълнителна информация в служба „Общинска собственост”, стая 108 или на тел. 05743/40-45, вътр.108.**

ОБЯВА
Общинска администрация гр.Шабла на основание чл. 35, ал.1 от ЗОС, чл.19, ал.1, чл.110 и чл.110, ал.1 от НРПУРОИ, във връзка с Решение № 601/16.08.2019 г. по Протокол № 60 на Общински съвет гр. Шабла и Заповед № РД-04-430/04.09.2019г. на Кмета на Общината, обявява конкурс с тайно наддаване за отдаване под наем на части от имоти – публична общинска собственост, за срок от 5 години, както следва:

- Част от лицевата страна на сградата на Общинска администрация за поставяване на банкомат, с идентификатор ПИ 83017.504.4305.1 с площ от 4 кв.м. - начална конкурсна цена 6.40 лв. с ДДС на месец;
- Част от лицевата страна на сградата на Кметство село Крапец за поставяне на банкомат, с идентификатор ПИ 39493.501.440.1 с площ от 4 кв.м. - начална конкурсна цена общо 6.40лв. с ДДС на месец.

Стойността на документацията за участие в конкурса е 10,00 лв./десет/ лева и се заплаща в Данъчна служба – стая 109 до 17:00 ч. на 15.10.2019 г. Получаването на документацията за участие в конкурса става в Центъра за обслужване на граждани, стая 106 на Общината, след представяне на документ за закупуване. Оглед на имотите всеки работен ден от 07.10.2019 до 15.10.2019 г. от 13:00 ч. до 15:00 ч. Депозитната вноска за участие в конкурса е в размер на 20% от началната цена на имота и се внася по сметка BG 30 IABG 7495 3300 207 401, BIC: IABGBGSF при „ИНТЕРНЕТЪНЪЛ АСЕТ БАНК “ АД до 17:00 часа на 15.10.2019г. Предложенията за участие в конкурса се подават в Центъра за обслужване на граждани, стая 106 от 07.10.2019г. до 17:00 часа на 15.10.2019 г. Задължително условие за участие в публичния конкурс е предоставянето на банкови услуги. При неявяване на кандидати или при явяване на само един кандидат ще се проведе повторен конкурс на 30.10.2019 г. от 09:30 ч. Депозитната вноска за участие във втория конкурс е в размер на 20% от началната цена на имота и се внася по сметка BG 30 IABG 7495 3300 207 401, BIC: IABGBGSF при „ИНТЕРНЕТЪНЪЛ АСЕТ БАНК “ АД до 17:00 часа на 29.10.2019 г. Стойността на документацията за участие в конкурса е 10.00 лв./десет лева/ и се заплаща в служба „Местни данъци и такси“ – стая 109 до 17:00 ч. на 29.10.2019г. Получаването на конкурсна документация става в Центъра за обслужване на граждани, стая 106 на Общината, след представяне на документ за закупуване. Оглед на имотите всеки работен ден от 16.10.2019г. до 29.10.2019г. от 13:00 ч. до 15:00 ч. *Предложенията за участие в конкурса се подават в Центъра за обслужване на граждани, стая 106 до 17:00 часа на 29.10.2019 г.* **Допълнителна информация в служба „Общинска собственост”, стая 108 или на тел. 05743/40-45, вътр.108.**

ВАКЛИНКИ ПЯХА НА РУМЪНСКИ В ТУЛЧА

Певческата група и танцовият клуб на Ваблино участваха за пръв път на фестивал в чужбина – Румънско-българския фолклорен фестивал „Цветове и ритми“ в Тулча. Сред многобройните участници самодейците изпъкнаха с много емоционално представяне, а изненадата за домакините беше изпълнение на румънската песен „Тренуле машина мика“. Целият

площад запя със състава, а след изпълнението кметът на Тулча Константин Ходжа развя двете знамена – румънско и българско. Преводачът Христо Боев предаде специалните поздравления от румънската страна за изпълнението и добави, че песента бе изпълнена на безупречен румънски език.

Малко преди това кметът на Тулча получи традицион-

ната ваклинска погача, сътворена от Мария Якимова.

На следващия ден самодейците съвсем заслужено се отбавиха на развлечения. Една група посети аквариума в Тулча, българската църква „Св. Георги“ и други забележителности, а останалите плаваха с кораб по делтата и се наслаждаваха на флората и фауната.

Галина Петкова,
читалищен секретар



Купа и грамота от фестивала.



Танцов клуб „Дилбера“ на сцената.



От 23 до 25 август, певческа група „Кардарина“ при НЧ „Победа - 1941 година“ с.Горичане взе участие в румънско - българския фестивал „Тулча 2019“ и се представи достойно.

РУМЪНЕЦ СПЕЧЕЛИ ТРАНСГРАНИЧНИЯ МАРАТОН VIA PONTICA

Братя шабленци на първите две места при децата

На 1-ви септември (неделя) за четвърти път се проведе трансграничният марафон Via Pontica, организиран от клуб „Зелена стъпка“ (Разград) и община Шабла. 253 бегачи от България, Румъния, Великобритания, Франция, Русия и Венецуела участваха в поредното издание на събитието,

което следва популярния път на птиците и не признава граници.

Вече установеното и любимо на състезателите трасе предлага интересен и нестандартен поглед към нашето Черноморско крайбрежие. Класическият 42-километров пробег започва от плажа в Крапец, преси-

ча границата с Румъния при Дуранкулак, минава по плажната ивица с камъни на Vama Veche в северната ни съседка и се връща обратно в изходната точка. Отделни части от този маршрут изминават и атлетите, бягащи на разстояния 21 и 13 километра. За децата традиционно е предвиден пробег от 2 километра по пясъка.

Тази година румънецът Кристиан Борнац измина марафонската дистанция по черни пътища, заринати с пясък, за 2 часа, 55 минути и 30 секунди и постави рекорд с най-добро време в историята на събитието при най-дългото трасе. В полумаратона победи добричлията Йордан Петров. Той надбъга конкуренцията с време 1 час, 18 минути и 19 секунди. На 13-те километра до Дуранкулак и обратно до Крапец най-бърз беше Ивайло Вълев от Плевен с време 50 мин. и 25 сек.



Шампионите на 2 км. - Давид и Симон Марчеви.

За радост на всички шабленци шампиони в най-късата дистанция от 2 км. при момчетата станаха братята Симон (10 г.) и Давид (7 г.) Марчеви. Формално, бащата Симон бе обявен за победител, но братята финишираха заедно.

Изгрев



Стартът на дисциплината 13 км. в Крапец

НА ФЕСТИВАЛ В ТРАКИЯ

Фолклорна група „Добруджанка“ при НЧ „Свобода1940“ с.Граничар и акордеониста ни Симеон Павлов Стойчев от с.Дуранкулак, представихме отлично общината на четиринадесетия Национален тракийски фолклорен събор „Богородична стъпка“, който се провежда на Старозагорските минерални бани.

От там се завърнахме с грамота за участие, плакет и диплом за принос в съхранението

и развитието на фолклора.

Изказваме благодарността си към общинското ръководство за оказаното ни съдействие.

Не на последно място искам да изкажа благодарността си към жените от групата, които издържаха стоически в жегата, като им желая нови творчески успехи и много здраве.

Невена Огнева,
читалищен секретар



ПОЕТИЧЕН КЪТ

КОНЦЕРТ

Зелените канарчета на ореха
са нотите на пожълтял септември.
Добрите намерения на корена,
изграждат нова образна система.

Изящните куплети на кълвача
едва ли са проява на сърдечност.
Интелигентно съществуване на чапла,
весла разперва над самата вечност.

И танцът на цветята и пчелите
под музикален съпровод на славей
е може би голямото събитие,
което този свят ще благославя.

Изкуството, подобно пеперуда,
напуска остарялата си дреха
и пестроцветните криле на думите,
полита към дървото на успеха.

Дълбоките въздишки на камъша
обезсмъртяват мислите на вятъра.
И бавно никне силует на къща
върху брега ронлив на самотата.

Гален Ганев

ИМАМЕ УДОВОЛСТВИЕТО ДА ВИ ПОКАНИМ НА

ИЗЛОЖБА „СЪВРЕМЕННА БЪЛГАРСКА ДЪРВОРЕЗБА“

с автори Иван Йотов и синовете му Златил и Николай Йотови

В тяхното творчество е въплътено майсторството на древните български резбари и иконописци. Красотата и уникалността, с които се отличава тяхното творчество, са познати далеч извън пределите на България. Те са хора на изкуството, дълбоко свързани с Шабла, а творчеството им пази жива традицията на художествените занаяти, съчетана с техния съвременен творчески усет за красота и майсторство.



Заповядайте на 10 септември (вторник) от 17,30 ч. в Зелен образователен център Шабла

Покана



По повод откриването на новата учебна 2019-2020 година колективът на ОУ „Св. Климент Охридски“ с. Дуранкулак

има удоволствието да покани всички желаещи на училищния празник на 16.09.2019 година от 9.30 ч.

в двора на училището.

ПОКАНА

Инициативен комитет село Езерец
Кани всички жители и гости на селото,
както и хората родени, отраснали или се чувстват
свързани с Езерец - но живеят другаде на

ЗЕМЛЯЧЕСКА СРЕЩА 2019 година

Срещата ще се проведе на 05.10.2019 година (събота) от 13:00 ч. в Храм Св.Георги с благодарствен молебен и ще продължи в ресторант „Дивата патица“ куверт – 20,00 лв. За да потвърдите Вашето участие в земляческата среща, моля да изпратите 20,00 лв. в Кметството.

Телефони за контакт: 0882 299 028, 0893 743 865

ФЕСТИВАЛ НА ХВЪРЧИЛАТА – ШАБЛА 2019

Официално откриване на фестивала

20 септември (петък) 18.00 часа в Зелен образователен център, гр. Шабла. Представяне проекта на проф. Цочо Бояджиев, Николай Трейман и Митко Новков, наречен „ПОЕЗИЯ И ФОТОГРАФИЯ“

Дати: 21-22 септември (събота и неделя)

Място: местността „Малко море“, южно от Фара на нос Шабла.

И тази година ще има специално място отредено за био-производители, които ще могат да предложат екологично произведени местни продукти (плодове, зеленчуци и мед).

Ще бъде организирана и пешеходна екскурзия край неповторимите пещери и скални

образования край.

А през цялото време – разбира се, свободно пускане и демонстрации на хвърчила;

Сцена, запълнена с интересни музикални изпълнения: Васко Кръпката и Подуене Блус Бенд, Джаз Бенд Добрич и Фара Бенд.

Уважаеми търговци,

От 2 септември започна написването за участие във Фестивала на хвърчилата. Каним всички, които искат и тази година да се включат със свои щандове, за да представят това, което правят с много страст и въображение.

За повече информация и заявки за участие: Зелен образователен център, гр. Шабла, ул. „Равно поле“ 57А, тел. 05743 42 00

ПРЕПОДАВАТЕЛ-ФИЛОЛОГ

с дългогодишен опит, предлага уроци по английски език според индивидуалните нужди.

Тел. за връзка: 0899/81-94-98

ТЪРСЯ

ШОФЬОР НА МИКРОБУС.

Целогодишна заетост с включени осигуровки.

Телефон: 0888 485 144

ОБЯВА

Заведението за донери в Шабла, което се намира на ул. „Комсомолска“, срещу сградата на СУ „Асен Златаров“ - бившата общинска ВЕЧЕ ПРЕДЛАГА И ТЕСТЕНИ ИЗДЕЛИЯ. Работно време: от понеделник до събота, от 7.30 до 17.30 часа, почивен ден-неделя.

КУПУВАМ ЗЕМЕДЕЛСКА ЗЕМЯ В СЕВЕРНА БЪЛГАРИЯ.

Телефон: 0878 263 071

ПРЕДЛАГАМ СЛЕДНИТЕ УСЛУГИ

Косене на тревы, чистене на храсти, фрезование и цялостна обработка на парцели.

Телефон за контакт: 0884/52-50-80



50 ГОДИНИ ШАБЛА – ГРАД!

Преди броени дни чествахме петдесетгодишнината от обявяването на Шабла за град! Във вестник „Изгрев“, продължаваме рубриката, в която разговаряме с наши съграждани, допри-

несли за настоящето на град Шабла. Емил Басат, както и много от хората, попаднали в тази рубрика не е родом от Шабла. Но от 35 години, той е неразривно свързан с нашия град и него-

вия културен живот. Тази година г-н Басат отпразнува 70-ия си юбилей. Ето какво каза журналистът и историк на превода Емил Басат пред „Изгрев“:

Емил Басат: „ОБИЧАМ ДА СЪЗДАВАМ ПРАЗНИЦИ НА ХОРАТА“

„Изгрев“ – Ще кажете ли няколко думи за житейския си и трудов път?

Емил Басат - Най-напред искам да поздравя всички шабленци с хубавата годишнина, а така също и вестник „Изгрев“ за неговия 15-ти юбилей.

Роден съм на 26 април 1949 г. в София. Завършил съм химически техникум в София и българска филология в Софийския университет. Още като студент започнах да сътруднича на БНТ и БНР, в. „Народна култура“, „Народна младеж“ и други периодични издания. Завърших 1975 г. и работих пет години като преподавател по български език на вьетнамски курсисти в Сливен и Кремиковци. От 1984 до 1990 г. ръководах културния отдел на в. „Еврейски вестник“ и сътрудничах на в. „Софийски новини“, издание на „София прес“, излизащ на 6 езика, където представях видни български писатели, преводачи и творци с техни портрети и анкети, както и с портрети на чуждестранни българисти. Публикувах по-големи текстове в сп. „Литературна мисъл“, сп. „Панорама“, в. „Литературен форум“, в. „Култура“. Работил съм като пиар на Университетско издателство „Св. Кл. Охридски“, пет години бях в Центъра за музеи и галерии към Министерството на културата и отговарях за галерия „Боянска църква“ като организирах над 150 изложби и концерти. Бил съм пиар на Националния археологически институт с музей и Музея за история на София, където съм организирал множество изложби, концерти и спектакли. 20 години работих като пиар на издателство „Слово“, Велико Търново, като организирах десетки премиери на книги в Унгарския културен институт, сътрудничах на БНР, „Литературен форум“, „Литературен вестник“. От 2004 г до днес водя рубрика „Клуб Пикуик“ на сп. „Панорама“, орган на Съюза на преводачите в България (СПБ), в която публикувам портрети-анкети с най-известните български преводачи. Ръководител съм на секция „Теория, история и критика на превода“ към СПБ. Носител съм на награда на СПБ за цялостен принос в популяризирането на преводното дело в България. Автор съм на седем книги с портрети анкети с български преводачи, някои от които бяха представени в Зеления център в Шабла. А казано накратко - аз съм един ненаситен читател, изпълнен с любопитство към све-



та и хората. И обичам да създавам празници за другите.

„Изгрев“ – Споделете с нашите читатели накратко за последните си литературни проекти...

Е. Б. - Както вече писахте, в Шабла бе представена книгата ми „За Полша-с любов. Българските гласове на полската литература“, която излезе със съдействието на Полския културен институт и неговия директор Ярослав Годун. Очаквам коректурите на седмата си книга „Преводът – лица и маски“, книга трета, която предстои да излезе до края на годината. В нея продължавам опитите си да обхвана историята на превода у нас през личните истории на моите герои – преводачи. Предвиждам да направя и втора книга с преводачи от полски, а така също се надявам да успея да направя и книги с портрети на преводачи от чешки, немски и други езици... Със Сабина Павлова, лексикограф, искам да направим електронен Енциклопедичен речник на българските преводачи, да дигитализираме архива на СПБ, а една от най-важните ми задачи е да съхрани личните архиви на големите български преводачи, в отделен корпус, съвместно с Главно управление на архивите в България. Това са поне моите мечти...

„Изгрев“ – Какво за Вас е Шабла? Какви са специфичните и уникални черти на града ни?

Е. Б. - Както винаги съм казвал за мен Шабла е Рай! И когато са ме питали къде е този рай винаги съм отговарял, че е в Шабла и трябва да дойдат тук, за да изживеят една магия.

и д-р Йорданка Стоева, председател на Общинския съвет, тези връзки ще станат още по-добри. Мечтая си за един фестивал на изкуствата, в който да си дадат среща известни поети, музиканти, художници и това да стане през активния летен сезон. Онова, което бих искал още е да се възстанови картинната галерия в читалището, да се направи етнографски музей, със събраните досега материали. Би трябвало да се обединят усилията на културните институции в Шабла – Читалището, Зеления център и да се установят контакти с колегите от сродните такива в Балчик, Каварна, Тюленово, Дуранкулак, Камен бряг, Езерец – да се организират пътуващи изложби и концерти, а така също творците от региона на Варна и Добрич, Балчик и Каварна да си гостуват. Да се задълбочават връзките с чуждестранните културни институти – Полски, Унгарски, Румънски, Руски, Международно дружество „Елиас Канети“ – Русе, да продължат срещите с изтъкнати преводачи, учени, поети и музиканти. Да се използват контактите на г-н Камен Кенов и готовността му да дари орган, да се намери място за него и да се организират органични концерти в Шабла. Всичко това може да изглежда като празни мечтания, но нещата са възможни да се случат и аз съм готов да работя за това. Миналата година организирахме в Зеления център Поетически понеделници, отново ни гостуваха архивистите Цочо Билярски и Ива Бурилкова с техните изследвания, те подариха много книги на читалището. А сега отново в Зеления център в рамките на Фестивала на хвърчилата предстои среща с най-големия жив български философ медиевист проф. Цочо Бояджиев, който ще гостува заедно с фотографа Николай Трейман и критика Митко Новков с проекта им „Поезия и фотография“. Много бих искал учениците да се срещат с повече такива хора. Вярвам, че и в град като Шабла може да се развива културата и е важно да се предлагат качествени културни прояви.

Благодарен съм на моята съпруга Елена, която ме доведе тук преди почти 35 години и всяко лято прекарвахме в родната й къща, която е в самия център на Шабла. Шабла е уникална преди всичко с природата си и морето, с невероятната Тузла и Шабленското езеро, Езерецкото и Дуранкулашкото езеро и острова с разкопките на него за една от най-старите култури в Европа, с изградените там екопътеки, с най-стария фар на брега на морето, със забележителния си Зелен център, с читалището, парка и хората си. Неслучайно все повече чужденци купуват къщи в Шабла и околностите му и остават да живеят тук. А лятото е просто невероятно, защото Шабла има една от най-дългите плажни ивици в България и все още е незазасегната от „дивото застрояване“ на цялото ни Черноморие. А културният живот е толкова наситен, че не винаги успяваме да посетим всички прояви.

„Изгрев“ – В каква посока според Вас може да се развие и обогати културният живот на Шабла и Общината?

Е. Б. - От години аз се включвам в различни културни инициативи в града – в читалището и Зеления образователен център – премиери на книги, изложби, концерти. Много се радвам, че Шабла поддържа добри контакти с творци от Румъния, Германия, на побратимяването си с полския град Терешин, а сега с гостуването на Полския институт, начело с неговия директор Ярослав Годун, с тяхната изложба в Зеления център и представянето на книгата ми, по покана на кмета Мариан Жечев

В СПОРТНАТА ЗАЛА ПРЕДИ НАЧАЛОТО НА ПЪРВЕНСТВОТО В БЪЛ ШАМПИОНАТЪТ СТАРТИРА НА 10-ТИ ОКТОМВРИ С УЧАСТИЕТО НА БК „ШАБЛА“

През изминалата седмица, в ремонтираната и реновирана Спортна зала в Шабла бе богато откъм баскетболни събития. От 2-ри до 8-ми септември, със съдействието на община Шабла, тренировъчния си лагер проведеха 42 деца от баскетболен клуб „Unstoppable“ – Добрич на възраст от 10 до 17 години придружавани от трима треньори.



Шабленци атакуват през първото полувреме.

Клубът съществува от почти 6 години и тази година за първи път организират такъв лагер за своите състезатели. Децата бяха разделени на три групи, които тренираха по три пъти дневно.

Един от треньорите Адриана Георгиева сподели пред „Изгрев“, че домакините при които са настанени са гостоприемни, а условията в залата – прекрасни.

На 7-ми септември (събота), в Залата се проведе приятелската баскетболна среща между отборите на „Шабла“ и „Шоутайм“ Варна. Гостите, аматьорски шампиони на България за 2016-та г., победиха с 63:49. През първите три четвъртини на срещата, нашият отбор даваше сериозен отпор на „Шоутайм“ (10:10, 28:30, 41:43), но 6 минути преди края на мача, опитните варненци нанесоха своя удар, като след няколко безответни атаки, „дръпнаха“ с 10 точки и прекъсшиха устрема на непълната селекция на на „Шабла“. Нашият отбор бе с 1/3 от титулярния състав, който точно след месец, на 10-ти октомври, ще започне участието си в зона „Изток“ от първенството на Българската баскетболна лига (ББЛ). В състава ни бяха включени двама 14-годишни юноши от тренировъчния камп на „Unstoppable“ Добрич. В титулярния си състав, който ще представя Шабла в шампионата на ББЛ има картотекирани и трима бивши професионални баскетболисти. Капитанът и президент на „Шоутайм“ (заедно с Татиоз Памукчиан), Джан Тефик, каза след мача пред „Изгрев“:

„Изключително радостен съм, че общата с приятеля ми Йордан Павлов мечта да играем един ден в Шабла, днес се осъществи! Надявам се, че доставихме удоволствие на приятелите на баскетбола в прекрасната ви Спортна зала!“ Тефик, един от основоположниците на организираните аматьорски

баскетбол в България, изказа благодарност и към спонсора на „Шоутайм“, фирма „Арко Вара“.

Припомняме на нашите читатели, че в ББЛ са картотекирани над 1000 баскетболисти, организирани в 50 отбора от 30 български града. В Зона „Изток“ през този сезон ще играят 12 отбора от областни центрове като Варна, Добрич,

Търговище, Разград. С представителни отбори, в Лигата са включени и трите варненски университета – Икономическият, Медицинският и Техническият.



Инж. Драгомир Драганов (№2) и Йордан Павлов (седнал на пейката), правят разбор на играта в едно от прекъсванията.

Президент и капитан на БК „Шабла“ е инж. Драгомир Драганов, той сподели пред „Изгрев“:

„Родом съм от Габрово, но вече се чувствам шабленец! Заедно с Йордан Павлов сме приели за мисия, Шабла не само да има баскетболен отбор, но и той да остави трайна следа в българския аматьорски баскетбол!“

Поради поста, който заема в УС на ББЛ, Йордан Павлов не може да заема длъжност и в ръководството на клубен отбор. Човекът, с основен принос Шабла да има отново представителен баскетболен отбор, отново беше лаконичен и с ценна информация за любителите на баскетбола в града: „До дни ще са готови представителните ни екипи – залени, с герба на Шабла на гърдите. През сезона, в Спортната зала в Шабла, ще се изиграе кръг от първенството на ББЛ. Вашите читатели ще бъдат своевременно информирани кога ще бъде шабленският „баскетболен уикенд“, веднага след като бъде уточнена програмата на ББЛ. Първенството е осигурено с live streaming – мачовете на БК „Шабла“, ще се излъчват пряко по You Tube на Basketball TV LIVE.

Йордан Енев

ИЗКУПУВАМ

земерделска земя в общините Шабла, Каварна, Балчик и Генерал Тошево.

Консултация и подготовка на документи.

Телефон: 0579 7 70 11, 0885 838 354

КУПУВАМ ЗЕМЕДЕЛСКА ЗЕМЯ

в землището на община Шабла.

На най-високи цени!

Телефон за контакт: 0887/70-75-41

Адрес на редакцията:

9680 град Шабла, ул. „Равно поле“ № 35, тел: 05743/ 44-21, e-mail: vestnik.izgreva@gmail.com интернет страница: www.shabla.bg

РЕДАКЦИОНЕН ЕКИП: Йорданка Радужева, Йордан Енев

СЪТРУДНИЦИ: Мария Недялова, Галя Анастасова, Георги Стефанов, Николинка Георгиева, Мария Дончева, Деян Димитров, Галя Камберова, Живко Янев

ПРЕДПЕЧАТНА ПОДГОТОВКА: Марин Цанов
ПЕЧАТ: Печатница „Влади“ – В. Влаев, Каварна